

Статья 5

Содержание запроса об оказании правовой помощи

1. Запрос содержит следующую информацию:

- a) наименование запрашивающего компетентного органа;
- b) цель запроса и описание запрашиваемой правовой помощи;
- c) описание деяния, его правовую квалификацию и выписку из текста применимого закона, в соответствии с которым это деяние является уголовно наказуемым;
- d) сведения о полных именах, фамилиях, дате и месте рождения, адресах лиц, которые должны быть уведомлены, и их отношении к ведущемуся расследованию или судебному разбирательству, а для юридических лиц - сведения о наименовании, юридическом и фактическом адресах.

2. Если исполнение запроса того требует, он также может содержать:

- a) вопросы, которые необходимо задать при получении показаний в запрашиваемой Стороне;
- b) указание на расположение и описание места, где необходимо произвести осмотр и обыск, а также предметов и документов, подлежащих изъятию;
- c) в случае просьбы о присутствии при исполнении запроса лиц, определенных компетентными органами запрашивающей Стороны, - их фамилии, имена (отчества), должности и обоснование необходимости их присутствия;
- d) желаемый для запрашивающей Стороны срок исполнения запроса;
- e) в случае необходимости просьбу о соблюдении конфиденциальности в отношении поступления запроса, его содержания и (или) любого действия, предпринятого в связи с запросом;
- f) обоснование применения и описание конкретных процедур, которые запрашивающая Сторона просит применить при исполнении запроса;
- g) указание на размер ущерба, причиненного в результате совершения преступления, если это применимо;
- h) любую другую информацию, которая может помочь запрашиваемой Стороне исполнить запрос.

3. Если запрашиваемая Сторона считает, что сведения, указанные в запросе, недостаточны для его исполнения, эта Сторона может запросить дополнительную информацию.